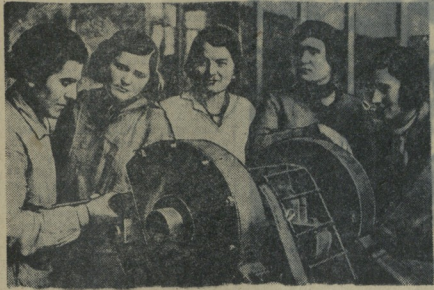






# Счастливые женщины советской страны



Женская бригада инструментального цеха завода «Красный молот», систематически выполняет нормы Н. С. И. М. Е. (слева направо) бригадир Н. Кауствова и стахановки К. Фомина, Ж. Ахмадова, И. Калининская и С. Кауствова.

**«СТАТЬЯ 122. Женщины в СССР предоставляются равные права с мужчинами во всех областях хозяйственной, государственной, культурной и общественно-политической жизни. Возможность осуществления этих прав женщин обеспечивается предоставлением женщине равного с мужчиной права на труд, оплату труда, отдых, социальное страхование и образование, государственной охраной интересов матери и ребенка, предоставлением женщине при беременности отпуска с сохранением заработной платы, широкой сети родильных домов, детских яслей и садов».**  
(Из Конституции СССР).

## Радостный, творческий труд

Тяжелая и безотрадная была жизнь в царской России, но еще тяжелее и бесправнее — жизнь женщин-горняков, она была в плане широты и глупости, суверенности и политических свобод. Женщины-горняки были рабыней клязмой и рабней рабочей массой.

Советская власть, при поддержке рабочих освободивших женщин, предоставила им права равные с мужчинами во всех областях культурной и политической жизни, повела широкой дорогой к знаниям, к самостоятельному труду. Сегодняшняя действительность советской женщины ярко отражает великой страны социализма — Сталинской Конституции.

Примером осуществления законоданных прав женщины может служить моя личная биография.

До революции я была неграмотной, батрачкой у кулаков и князя Абдуллы Баткуева, жила впроголодь и кроме грубости, насмешек со стороны богатеев, ничего не знала. Сейчас все переменялось.

Теперь я работаю в колхозе, мы дружимся сами со собой. В колхозе я с первого года коллективизации и с тех пор веду интересную общественную работу. Весной и летом в поле, зимой — в правлении или у кого-нибудь дома и беседуя с колхозниками по самым разнообразным вопросам, беседуем с ними, стараюсь ответить на все, что их интересует. И народ умеет ценить честный труд!

Вначале меня избрали членом сельского Совета, потом назначили бригадиром колхозной бригады, позже — заместителем председателя колхоза; я работаю и им в настоящее время. Работу я выполняю и совместно с

работой среди населения, особенно среди женщин.

В 1938 году трудящаяся Самашинского избирательного округа в образе меня депутатом в Верховный Совет Чеч.-Инг. АССР. С этого времени круг моих деятельности расширился. Кроме хозяйственных вопросов, которыми мне приходится заниматься, как заместителем председателя правления колхоза, я стала выполнять обязанности депутата.

Но мне приходится избираться и по другим, откровенно говорят обывателям, что их интересует, чем они занимаются. Колхозники, заказ-розничного колхоза «Красный чеченец» и колхозного колхоза «Комсомолец» рассказывают мне о том, что их привлекает творчество беззаботника. Это вопрос по моему настоянию обсуждала пленум райисполкома; были приняты необходимые меры.

Обоим представителям колхозов отнесся к просьбам женщин равнодушно. В некоторых случаях, когда мужья или родственники, верные розовым шарикам пережиткам, обижали женщину, принимая ее достоинство. Женщины-горняки больше не хотят работать, видя несправедливую и нечестную политику, забирая свои права. Если она не может повлиять на мужа, она идет ко мне и требует помощи. За такую помощь ко мне обращались колхозники Тагирова, А. Аметовичева и другие. Иногда из них не оставалось ничего, каждой я помогала, как депутат Верховного Совета.

В заботе об общественном хозяйстве, о благополучии трудящихся приходится жить.

**М. АЛИСУЛТАНОВА,**  
депутат Верховного Совета Чеч.-Инг. АССР.



Ученицы отличницы учебной школы № 3 Орджоникидзевского района. Слева направо: Н. Трушенич, В. Егорова, С. Марутини, В. Фодеева и В. Филатовская. Фото А. Коштанкина.

## Вера Саввишна

— Вы уж берегите ее, она у меня слабенькая, — говорила молодая женщина в приемной детсада № 5 м. Кривой.

— Не беспокойтесь, Вера Саввишна не выхолит.

С этими словами сестра немолодой двухмесячной Верочки покосилась серьезной воспитательнице с лучистыми карики глазами.

Воспитательница, а это была Вера Саввишна Панкратьева, бережно взяла ребенка и унесла в палату.

С тех пор прошло четыре года. Сейчас Верочка в детском саду. Это — здоровая, крепкая девушка. Глаза на нее, с трудом веришь, что она была когда-то слабой и хилитичной.

А вот еще питомец Веры Саввишны — Вита. Когда мать принесла его в детское ясли, то она сказала о Вите: «Слазь с ним лег, — день и ночь кричит и все болел...» Витю передали Вере Саввишне.

Много забот и трудов подождать Вере Саввишну на воспитание малютки. Бережно носила его по палатам, лилечала песенку, беседовала с

асельным врачом, интересовалась, как как кормить Витю, чтобы он лучше рос и развивался. А вечером, когда ребенок брался из яслей, она настойчиво выказывала матери: «Не кушайте малячка в холерной комнате», «Понте только теплым маюком».

Ребенок окреп, начал нормально развиваться. Теперь Вите 4 года и мать не парадуетца на своего ребенка.

За пять лет работы Верочка и Вита Веры Саввишны прошли десятки репетиций, эту спокойную, заботливую женщину горячо благодарят матери, а еще питомец, но самая лучшая благодарность для воспитательницы — любовь малышей.

Стоит только Вере Саввишне показаться в старшей группе, как на встречу несутся растопырив ладони: «мама-бабушка пришла», «забрались маме»... Дети обожали свою воспитательницу и называют ее «мамой-мамой» — самым дорогим для ребенка.

**Г. ПЕСТОВА.**

## Путь в науку

Я, шутница Тахара Малсагова, дожил до средних веков. Еще лет десять до того назад эти слова «шутница» и «шутка» не могли бы встретиться рядом. Ну, как могла я мечтать о высшем образовании, о научных работах, когда даже русские женщины в царской России не могли ни где-нибудь посетить учебный кабинет, ни вступить в университет. В нашем случае, я могла бы обогнать женскую программу.

Сотням тысяч женщин открылись во дни бури Октябрьской социалистической революции. Основан советскую школу в Орджоникидзе в 1923 году, я — первая девушка-шутница — пришла учиться в Ленинградский педагогический институт им. Горького. Быстро прошли пять студенческих лет и я вернулась на родину уже доцентом в педагогическом институте.

История Чечни и Ингушетии всегда интересовала меня и для диссертации на тему кандидат наук и преподаватель Востоковедно-Азиатского института в 1877—78 гг. в Чечне. Меня привлекала в этой работе возможность показать широкое участие крестьянских

масс в борьбе с паразитом. Я нашла много замечательных архивных материалов в грозненском и ленинградском музее. Работа написана и послана на утверждение.

Сейчас я преподаю историю средних веков в педагогических институтах Грозного и Орджоникидзе.

Личные мои планы интересны и общирны. Меня интересует такой, почти совершенно неразработанный вопрос, как вопрос о рабстве в Ингушетии в XVII и XVII вв. Мне хочется написать обстоятельную работу о гражданской войне в Ингушетии. Это — трудные работы, но я мечтаю об этом. Сейчас, в эпоху Сталинской эпохи, превращение самых старых мифов в действительность — это дело нас самих, нашего труда, умения, желания.

И Страной нам для этого дано все. И перефразируя слова писателя А. Соболева, скажу: «Их на 1-м съезде советских писателей, я хочу сказать: «нам женщинам даны все права, кроме права плохо работать».

**Т. МАЛСАГОВА,**  
доцент истории средних веков

## Огромное удовлетворение

Мать моя была старшей. С малых лет она походила к чужим людям и долгие годы работала по найму. Даже, выйдя замуж, став матерью нескольких детей, она не смогла улучшить своего жила. Дело в том, что отец всегда стал инвазивом и ей одной приходилось ухаживать и содержать семью. Об образовании при этом говорить не приходилось.

Живя в те времена, по всей вероятности мне пришлось бы погнать судьбу матери, потому что родители мой были бедными и средств для обучения детей у них не было.

Советская власть разрушила старые законы, создала новые отношения между людьми. Женщины получили такие права, о которых тысячелетиями могли только мечтать женщины. Лучшие представители советской молодежи стали равноправной с мужчинами во всех отношениях в любой области деятельности для все широкое открыта дорога.

Как тысячи счастливых советских девушек, я в 1924 году пошла в школу, потом поступила в ряды Ленинско-Сталинского комсомола. В 1930 году окончила 9-летку и в свет шитиеских работ была командирована в Грозненский нефтяной институт.

Спустя пять лет успешно закончила учебу, получила звание инженера. Меня командировали работать на 1-й газодобывающий завод. Была старшей газодобывающей, дежурным инженером, инженером по добыче, заведующей лабораторией, начальником участка, а с августа 1939 года — главным инженером завода.

Были трудности, печали, но они преодолевались, восторженными радостями. За короткое время я была на заводе освоена новая пропановая установка. На старых установках освоено производство новой продукции.

Почему выполняю прямых обязанностей главного инженера завода, я помогаю молодым кадрам. Часто консультирую студентов, читаю лекции в институте. Много занимаюсь со студентами в Норбоньям. Работе она был малограмотных, а сейчас достаточно подготовлен и работает дежурным инженером завода. Так же много подготовлены т. Аветисова и Шестаков. Сейчас они продолжают учебу на курсах мастеров социалистического труда и работают социальными высшего разряда.

Во всем этом я нахожу огромное удовлетворение. И знаю, что в правду в настоящее время творческий труд выполняется в Сталинской Конституции.



**Л. КАРСЕРЧИК,**  
главный инженер 1-го газодобывающего завода.

## За высокие урожаи хлопка

Сначала 1938 года наше звено задалось целью собрать высокие урожаи хлопка и готовилось к этому все умно.

Ранней весной мы перебрали семена дружно, выбрались негодные, большое зерно. Посеяли. Как только показались ростки, мы осторожно прополкали посевы. Своей участю хлопков мы прополкали пять раз и шесть раз его проублаживали.

Урожай получили хороший: по 16,67 центнера хлопка с гектара. Одно наше звено собрало 200,26 центнера хлопка — почти столько, сколько собрали соседний с нами полком им. Кутузова.

Наше звено сейчас выигнуло кандидатом на Всесоюзную сельскохозяйственную выставку.

Сейчас я учусь на курсах. С помощью участкового агронома мы со-

ставляли свои работы на 1940 г. и доставили себе задание: получить в этом году на своем участке не меньше 18 центнеров хлопка-сырца с гектара.

Нам отменили отпуск, подготовили помесячно для семян, на днях мы получим семена.

В этом году мы намерены перейти от смешанного земледелия, когда мы уходили и выращивали только один хлопчатник, к комплексному. Помимо хлопка, мы будем возделывать просо и соевый бобы.

В прошлом году мы соревновались с лучшей бригадой им. 1-го августа Мухоморова и в этом году продолжаем соревнование.

Дружной работой мы добьемся новых успехов.

**А. МАГОМАДОВ** —  
звеньевой колхоза «Заря Востока», Гудермесский район.

## ДЕПУТАТЫ ЗА РАБОТОЙ

Депутаты Сталинского района: тт. Рыбаков, Шаляпина и Малсагова, с первыми общестественницами тт. Перовой, Гавриловой, Мануковой, Яковлевой, Красноровой, Григорьевой, Кузнецовой и Дубровиной, сменяют в этот раз 1 и 2-й и 3-й доклады улучшения их работы.

Депутаты райсовета тт. Горбунова, Мерзляков, Шаляпина и Малсагова вместе с активистками тт. Артушковой, Полушкиной, Акимовой, Поповой, Яковлевой и другими в январе и феврале обследовали детские дошкольные учреждения, школы и общ-

ественности по месту работы. При обследовании было выявлено много недостатков, по которым приняты соответствующие меры со стороны райисполкома и районо.

За последние полтора месяца проведено 12 совещаний по вопросам работы: 1-го — начальником районо тт. Подухина — начальником районо РОКК, т. Перлова — председателем РОКК и Ина Поповой — переименованием 1-го газодобывающего завода.

**Ф. МЕДЕВЕВА,**  
инструктор Сталинского райисполкома.

## За первенство в соревновании

Я приехала в Магдебург вместе с матерью в 1937 г. Здесь было много нового, интересного. Отлично хотелось мне знать как добывается нефть и как

работают нефтяники. Недавно я получила письмо, в котором, обраданным сообщением, рассказали, что к чему, помогли, узнали. Так прошло еще год. В феврале 1939 года меня назначили помощником мастера, а в мае — мастером бригады.

Как только я стала организовывать женскую бригаду, партийная и профсоюзная организация помогла мне в этом. На просмотр бригады женинами-американцами, жены нефтяников и стали оказывать «техническую» нефтяного дела.

Мне давно, по уверению по черной бригаде как женщины повывали квалификацию, шла в работу добыча нефти.

Дела у нас пошли еще лучше, после того, как мы в помощники выдвинули комсомолку Клавдию Мислову. Энергичный помощник повышает работу. Не-хозяйки смотрят за скважинами старшей оператор Удатовой, Операторы Саломовича, Курдюкова, Чернышова и другие несут в за-называются с планово-предельными ремонтами. Мы совершенно исключили остановки скважин.

Мои бригады не отстают от других. Другим, по-стахановски — поровнала бригада в прошлом году, досрочно выдала план государственной цели.

Труженицы, гор. Малоберега, отметили нашу работу. Трое из нашей бригады — я сама, а также тт. Мислова и Удатова избраны депутатами Горсовета.

Сейчас наша бригада наметила ряд технических мероприятий, которые дадут возможность выработать свыше 15 тонн нефти раньше плана.

Развернутой социалистическое соревнование имени Третьей Сталинской пятилетки, мой бригады обязались выполнить годовой план, как в прошлом году, досрочно, и исполнить по Сталинской Конституции.

Мастер по добыче нефти, 2-й помощник Малобережки.

**РАБОТНИЦЫ ЗАВОДА «КРАСНЫЙ МОЛОТ»**

К Мекларовскому комбинату текстильному женскому дню — 8 марта, рабочие и работницы завода «Красный молот» пришли с производственными победами.

Сверловница-стахановка т. Жуклова исполнила перевыполнение нормы. т. Улина, получившая квалификацию, отлично овладела своей профессией, с каждым днем она увеличивает производительность. Работница литовского подья, формирующая т. Букашина выдает норму на 185 проц. и много других работниц, которые в совершенстве овладели своей профессией.

**М. ГРИН.**

## Осуществленная мечта

Это было горючее веселье, когда Марфу Кузнецову вызвали замуж за чернорабочего Ивана Шапару. Каким-то грустным днём про женскую долю пеши свали, что-то совсем не редкое игра гармоник. Провожая на железную дорогу девушку и несущуюся

Ивану Шапару, со мужу, редкому рабочему таинственной железной дороги, было положено жалованья ни много, ни мало — 10 рублей в месяц. И предстала Марфу Кузнецовой тяжелая жизнь где-нибудь в какой-нибудь сторожке с мужем и детьми.

Была у нее затеянная мечта видеть своих будущих детей веселыми, счастливыми и, главное, учеными.

Но в те годы об этом можно было только мечтать, в лучшем случае, поделиться с соседями.

осуществилась и заветная мечта семьи Шапары. Урфа (Семеновна) родила первенца, что ее дети — ачты советские дети — и это правда. Самый старший из детей, Степан, родился в 1918 году. За ним еще шестеро девочек и мальчиков.

Давно уже прошло то время, когда чернорабочий Иван Шапару за 10 рублей в месяц исправлял писем, таинственной железной дороги.

Вверх пошла жизнь семьи Шапары. Начувшись грамоте, муж получил общее образование, затем окончил С. 1922 года он начал работать на грозненских нефтяных промыслах.

В четвёртой нефтяной промышленности, какой, например, не имел до революции начальник таинственной железной дороги участка, живет и хозяйничает Марфу. Семеновна, жена бурового мастера.

Учатся, учатся уже лет, когда планка растет учиться.

Марфу Семеновну зовут в школу по поводу «заказов» учащихся. И это правда. Учатся на «отлично» в Мокее в военной школе сын Степан. Учатся отлично в 9-м классе промышленной школы дочь Екатерина. Отличница-семиклассница Мота. Отлично успевают во втором классе Мухоморова Ана и, наконец, отлично растет пока еще «неграмотными» двухлетняя Толя.

— Будто неграмотный дети материнскую мечту об учении, — говорит Иван Алексеевич.

Да и нельзя учиться плохо при такой материнской заботе и заботе. Все вышло хорошо и растет детей, прикладывая к анкете различные справки и только одного не смогли записать — огромной благодарности матери, благодарности великому Сталину за счастливую жизнь семьи, за учение и рост детей, за сбывшиеся мечты.

Эта благодарность, конечно, чем в сотне документов, записана в сердце Марфы Семеновны Шапары.

Мать первая смотрит отметки в школьных тетрадках детей и старательно ищет в письмах сына сообщения об успехах в боевой и политической подготовке.

Воспитан в младшем доме на Старом поселке, когда вся семья в

ИНОСТРАННЫЕ ТЕЛЕГРАММЫ

АНГЛИЙСКИЕ РАБОЧИЕ ПРОТЕСТУЮТ ПРОТИВ ПОЛИТИКИ ЛИДЕРОВ ЛЕЙБОРИСТОВ

ЛОНДОН. 5. В Миллборо (Англия) на конференции, обсуждающей работу генерального совета... протестующие рабочие выслушали доклад...

Писательское творчество Буржуазии... Делается с большим негодованием отнесение к этим заявлениям...

Война в Западной Европе

БРИССЕЛЬ. 5. В военном обзоре газеты (французской) «Журнал» говорится: к востоку от Мозеля наши солдаты продвинулись вперед...

ПОТЕРИ АНГЛИЙСКОЙ И ФРАНЦУЗСКОЙ АВИАЦИИ

БЕРЛИН. В статье «Германская сила и британская доктрина»... «Фейсбук» сообщает: по сообщениям из Берлина...

Немцы потопили свое судно «Тройя». Наибольшая активность наблюдается в воздухе. Немецкие и французские летчики производили разведывательные полеты...

ПРЕСЛЕДОВАНИЕ КОМУНИСТОВ ВО ФРАНЦИИ

ПАРИЖ. 5. По сообщению газеты «Нарис Суарс»... «Фейсбук» сообщает: по сообщению из Парижа...

ПАРИЖ. 5. В коммюнике опубликованном вчера... «Фейсбук» сообщает: по сообщению из Парижа...

ПРЕСЛЕДОВАНИЕ КОМУНИСТОВ В КАНАДЕ

МОНРЕАЛЬ. 6. По сообщению агентства Ассошиэйтед пресс... «Фейсбук» сообщает: по сообщению из Монреаля...

БЕРЛИН. 5. Вертоное командование германской армии... «Фейсбук» сообщает: по сообщению из Берлина...

ПРЕСЛЕДОВАНИЕ КОМУНИСТОВ В БЕЛГИИ

БРИССЕЛЬ. 7. Газета «Валлон» сообщает о продолжающихся арестах коммунистов в Бельгии... «Фейсбук» сообщает: по сообщению из Брюсселя...

ВОЙНА НА МОРЕ

ЛОНДОН. 5. По сообщению агентства Рейтер... «Фейсбук» сообщает: по сообщению из Лондона...

АНТИВОЕННЫЕ ЛИТОВКИ В ЛОНДОНЕ

БРИССЕЛЬ. 6. Агентство Белга передает... «Фейсбук» сообщает: по сообщению из Брюсселя...

ВОЗВРАЩЕНИЕ КРЕСТЬЯНСКОЙ ЗЕМЛИ ПОВЕШАННЫМ В ИСПАНИИ

МОНРЕАЛЬ. 7. Как сообщает агентство Ассошиэйтед пресс... «Фейсбук» сообщает: по сообщению из Монреаля...

СОЛИДАРНОСТЬ АНГЛИЙСКИХ ТРУДЯЩИХСЯ С ФРАНЦУЗСКИМИ РАБОЧИМИ

ЛОНДОН. 6. Около 80 организаций, насчитывающих 750 тысяч членов... «Фейсбук» сообщает: по сообщению из Лондона...

СКОРОТКА

Торговое объединение «Распределительный институт языка, истории и литературы в план своих издания по плану «Чечено-Ингушский в период Октябрьской революции и гражданской войны»...

ТРЕБУЮТСЯ:

- Центральному региону срочно — актеры, мастера, санитары, слесари, конюшники, прачки, повара...
Грозненскому электростроительству — контролеры по учету электроэнергии...

Сегодня в театре и кино

Table with 2 columns: Theater/Kinema and Program. Includes 'Зайнап', 'Четвертый перископ', 'Миния и Пожарский', 'Дворец культуры им. Ленина'.

Военные действия в Китае

В южном Китае. Отмечается деятельность китайских партизан в тылу японцев в районе Кантона... «Фейсбук» сообщает: по сообщению из Пекина...

В Центральном Китае

В центральной части провинции Шаньси японцы продолжают нападения на японские гарнизоны... «Фейсбук» сообщает: по сообщению из Пекина...



Детский ансамбль песни и пляски Дворца пионеров. Фото А. Кобышанина.

Дворец пионеров

Давнишня мечта школьников об открытии в Грозном Дворца пионеров воплотилась. Былница школы Строительной отдал в распоряжение...

В марте по Дворцу пионеров было объявлено заседание. На открытии присутствовали учителя, артисты, комсомольцы и пионерские работники...

На строительстве гравийной дороги

На строительстве гравийной дороги, соединяющей Урку-Мартан с алаш-кальским аэропортом, вышвырнуты и колоссальные рьяа аулов. Идет построй строительных материалов...

Аспирантура при институте языка

В связи с расширением плана работ Чечено-Ингушский научно-исследовательский институт языка, истории и литературы организует аспирантуру...

Интересная находка

Гроздками Л. П. Ларин, проживающий на ул. Улицы Чкалова, обнаружил в саду, Чеченка, колыба по дереву колоски, обранный, на глубине 9 метров, осаманские рога оленя...

КОРОТКО

К строительству завода газомоторных вод и переработки агрикультурных фруктов приступает Чечинпромхоз.

ГЕРМАНИЯ И ЮГОСЛАВИЯ

БЕРЛИН. 6. Информационное бюро передает, что находящийся в Берлине югославский министр торговли Андрей Зидич...

Временное итапо-английское соглашение об экспорте германского угля в Италию

РМ. Все газеты напечатаны вчера текстом итапо-английского соглашения об экспорте германского угля в Италию...

Антивоенные настроения в японской армии

МУКИЯИ. 5. По сообщению газеты «Гоминбао»... «Фейсбук» сообщает: по сообщению из Мукияи...

Возвращение крестьянской земли повешанным в Испании

МОНРЕАЛЬ. 7. Как сообщает агентство Ассошиэйтед пресс... «Фейсбук» сообщает: по сообщению из Монреаля...

Соллидарность английских трудящихся с французскими рабочими

ЛОНДОН. 6. Около 80 организаций, насчитывающих 750 тысяч членов... «Фейсбук» сообщает: по сообщению из Лондона...

Требование видных американских деятелей

МОНРЕАЛЬ. 6. По сообщению газеты «Дейли Торкер»... «Фейсбук» сообщает: по сообщению из Монреаля...

Военные действия в Китае

В южном Китае. Отмечается деятельность китайских партизан в тылу японцев в районе Кантона... «Фейсбук» сообщает: по сообщению из Пекина...

В Центральном Китае

В центральной части провинции Шаньси японцы продолжают нападения на японские гарнизоны... «Фейсбук» сообщает: по сообщению из Пекина...

ЧУДЕСНЫЙ ПАР

Чистый пыльный воздух предприниматели в Китае делают в этой комнате. В ней — свежий мороз, горюхих лесов, стеной...

Пилагина (от латинского пилангире — выхлать) — способ введения лекарств в организм в виде ингаляций. Пилагина паром — вдыхание пара кипятка с примесью эфирных базилматических веществ...

Еще недавно ингаляционные камеры в СССР, из-за сложности их оборудования, были редкостью в оздоровительных курортах. Год за годом производство их...

В настоящее время пар ингаляторы т. Баюловы и начальник антимикробической группы Паром-Заря республики Г. Тер-Геворкян успешно применяют при лечении заболеваний...

ЧЕЧЕНО-ИНГУШТИЯ В 1905—07 гг.

Ученым секретарем отдела истории Академии Наук СССР кандидатом исторических наук С. Бутушваном начато составление брошюры «Чечено-Ингуштия в 1905—07 гг.»...

ПРОИСШЕСТВИЯ

Спекулянт сахаром. Органы милиции задержали жителя г. Грозного А. Керюкова...

ИЗВЕЩЕНИЕ

Володарский Семан Александрович, Вина Яковлевич, Игнатий Яковлевич, Дмитрий Дмитриевич, Джалалов Закиевич...

Отвественный редактор

Р. ИВАНОВ.